

3/19/07

03-30-2007

Attorney Docket No. 0515-1099

Form PTO-1595

U.S. PTO  
11/723264  
03/19/2007

RI



EET

U.S. Department of Commerce  
U.S. Patent and Trademark Office

To the Honorable Commissioner of Pa.

103389025

Attached original documents or copy thereof.

## 1. Name of Conveying Party(ies):

Francois CAPITAINE  
Olivier BUCHS

## 2. Name and address of receiving party(ies)

Name: TECHNOFLEX  
  
Address: Z.A. de Bassilour  
64210  
Bidart  
France

Additional name(s) of conveying party(ies) attached?

 Yes  No

Additional name(s) and address(es) attached?

 Yes  No

## 3. Nature of Conveyance:

Assignment  Merger  
 Security Agreement  Change of Name  
 Other: \_\_\_\_\_

Execution Date: February 22, 2007

## 4. Application number(s) or patent number(s):

 This document is being filed together with a new application

A. Patent Application No(s).

B. Patent No(s).

Additional numbers attached?  Yes  No

## 5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Customer No.: 00466YOUNG & THOMPSON  
Second Floor  
745 South 23<sup>rd</sup> Street  
Arlington, VA 22202  
Phone: 703-521-2297  
Fax: 703-685-05736. Total number of applications and patents involved: 17. Total fee (37 CFR 3.41) ..... \$40.00 Enclosed Authorized to be charged to deposit account8. Deposit Account No. 25-0120

(Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)

DO NOT USE THIS SPACE

## 9. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Benoit Castel

Name of Person Signing

Signature

March 19, 2007

03/19/2007 DEHMAN11 00000035 11723264

Total number of pages including cover sheet, attachments, and documents: 3

40.00 OP

Y&amp;T March 19, 2007

PATENT  
REEL: 019097 FRAME: 0409

**CESSION**

Attendu que nous, **CAPITaine François et Büchs Olivier** avons fait une invention certaine nouvelle et utile, pour laquelle nous sommes sur le point de faire une demande de dépôt d'un brevet d'invention aux Etats-Unis, laquelle demande peut être identifiée à l'office des brevets des Etats-Unis au numéro de mandataire **16196 US**, qui doit être déposée, et intitulée : **Procédé et set de transfert d'un fluide entre deux récipients**

Attendu que, **TECHNOFLEX**, personne morale organisée et existante sous et en vertu des lois du pays **FRANCE** dont le siège est au **Z.A. de Bassilour 64210 BIDART**, souhaite acquérir l'intégralité des intérêts relatifs à la dite invention, à la dite demande et aux brevets d'invention en conséquence;

Par conséquent, en contrepartie d'un dollar et autres considérations valables, qui nous ont été payés en mains propres, le reçu et la suffisance desquels sont certifiés par la présente, nous avons vendu, cédé, et renoncé, et par les présentes vendons, cédon, et renonçons au profit du dit **TECHNOFLEX** et du représentant légal dudit cessionnaire, successeur et mandataire, l'intégralité des droits, titres et intérêts dans et pour n'importe laquelle et toutes les demandes incluant la demande mentionnée ci-dessus, pour les brevets d'inventions jusqu'ici et dorénavant déposés aux Etats-Unis ou dans tout autre pays, lesquels seraient fondés intégralement ou en partie sur les dites inventions et découvertes, et dans et pour n'importe lequel et tous les brevets d'invention jusqu'ici et désormais délivrés par les Etats-Unis ou tout autre pays et qui peuvent être fondés intégralement ou en partie sur les dites inventions ou découvertes, ladite cession incluant le droit de déposer et de poursuivre n'importe laquelle et toutes telles demandes, et incluant aussi le droit de poursuivre et de récupérer pour n'importe laquelle et pour toutes les contrefaçons desdits brevets d'invention, et requérons que le Commissioner of Patents délivrent lesdits brevets d'invention audit cessionnaire désigné ci-dessus conformément au terme de cette cession.

Nous autorisons par la présente le cabinet **YOUNG & THOMPSON** à introduire dans ce document toute identification supplémentaire susceptible d'être nécessaires ou souhaitables de façon à satisfaire les règles de l'office des brevets des Etats-Unis pour l'enregistrement de ce document.

Sur les dites considérations, nous convenons pour nous-mêmes et pour nos héritiers, représentants légaux et mandataires, de ce que ni nous ni aucun de nos héritiers, représentants légaux ou mandataires n'avons ou n'allons effectuer aucun acte susceptible d'être en contradiction avec le présent acte, que nous nos héritiers, représentants légaux et mandataires accomplirons des actes et signerons de tels documents, sans dépense de notre part, tant qu'il sera nécessaire et souhaitable en vue de protéger entièrement lesdites inventions et découvertes pour le compte dudit cessionnaire, ses successeurs ou mandataires, et pour autrement rendre effective de plein

**ASSIGNMENT**

WHEREAS, we, **CAPITaine François and Büchs Olivier** have made a certain new and useful invention for which we are about to make application for Letters Patent of the United States, which application may be identified in the United States Patent Office as Attorney Docket **16196 US** to be filed, and entitled: **Procédé et set de transfert d'un fluide entre deux récipients**

(Executed: )

WHEREAS, **TECHNOFLEX**, a corporation organized and existing under and by virtue of the laws of the Country **FRANCE** and having its principal place of business in **Z.A. de Bassilour 64210 BIDART**, desirous of acquiring the entire interest in and to said invention, said application and the Letters Patent to be obtained therefore;

NOW, THEREFORE, for and in consideration of One Dollar and other good and valuable consideration to us in hand paid, the receipt and sufficiency whereof are here acknowledged, we have sold, assigned, and set over all by these presents do hereby sell, assign, and set over unto the said **TECHNOFLEX**, and said assignee's legal representative, successors and assigns, the entire right, title and interest in and to any and all applications including the aforesaid application, for Letters Patent heretofore or hereafter filed in the United States or any other country and which may be based in whole or in part on said invention and discoveries, and in and to any and all Letters Patent heretofore or hereafter granted by the United States or any other country and which may be based in whole or in part on said inventions and discoveries, said assignment including the right to file and prosecute any and all such applications and also including the right to sue and recover for any and all such applications and also including the right to sue and recover for any and all infringements of said patents; and request the Commissioner of Patents to issue said Letters Patent to the above-mentioned assignee agreeably with the terms of this assignment.

WE HEREBY AUTHORIZE the law firm of **YOUNG & THOMPSON** to insert in this instrument any further identification which may be necessary or desirable in order to comply with the rules of the United States Patent Office for recordation of this document.

UPON SAID CONSIDERATION, we do hereby covenant for ourselves and our heirs, legal representatives and assigns that neither we nor any of our said heirs, legal representatives or assigns have or will execute any instrument or perform any act in conflict herewith and that we or our said heirs, legal representatives and assigns will at all times do such acts and execute such papers, without expense to ourselves, as may be necessary or desirable in order to fully protect said inventions and discoveries for the benefit of said assignee, its successors or assigns, and to otherwise carry into full force and effect the text and intent of this assignment.

droit le texte et l'objet de cette cession.

En témoignage de quoi, Nous apposons ci-dessous nos  
noms et signature.

IN WITNESS WHEREOF, I/we have hereunto set our  
hands and affixed our seals.

Date: 22/02/2007  
(SIGNATURE/SEAL)

CAPITAINE François



Date: 22/02/07  
(SIGNATURE/SEAL)

BÜCHS Olivier

